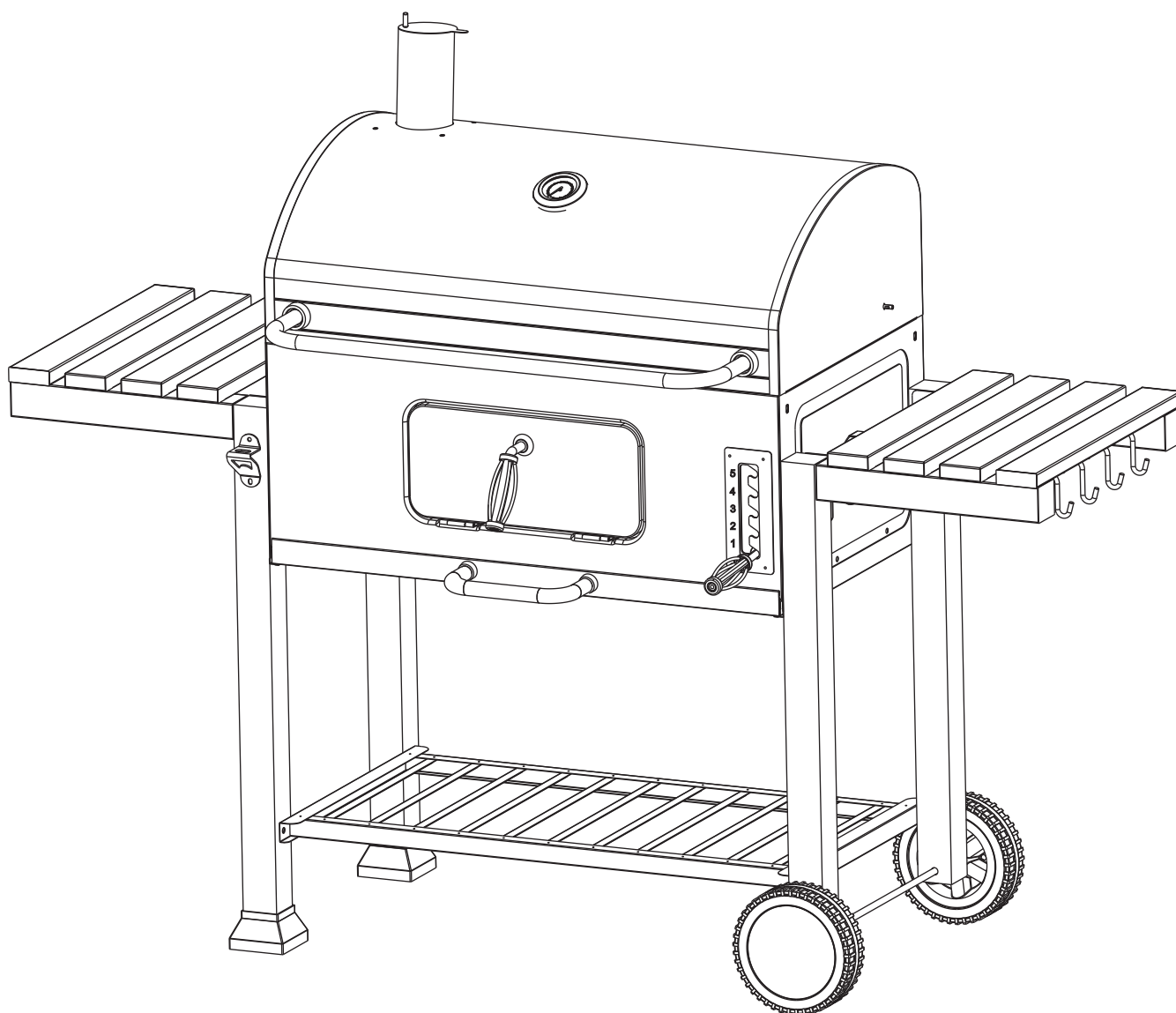
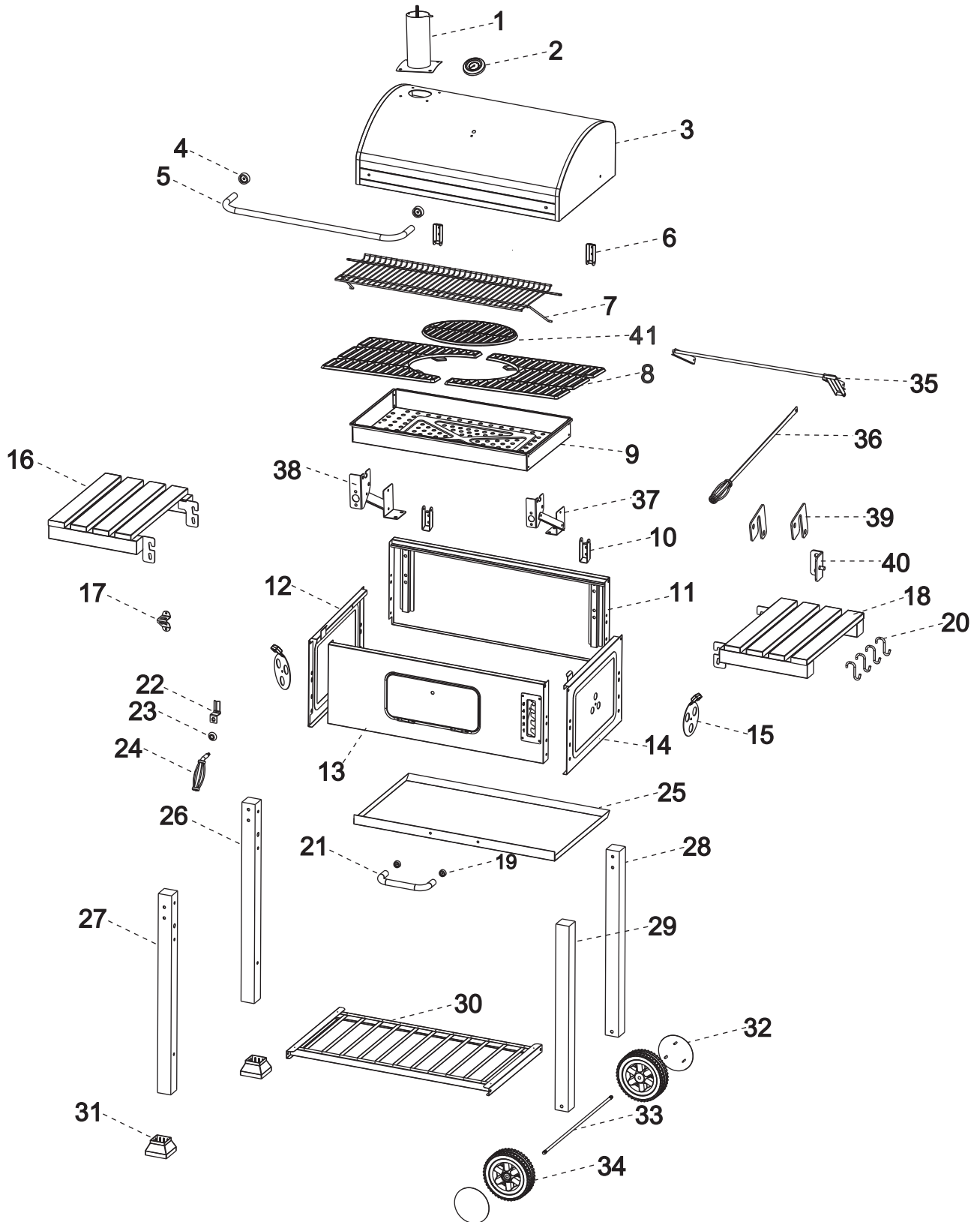


**CZ** Gril na dřevěné uhlí  
**SK** Gril na drevené uhlie  
**ENG** Charcoal grill  
**D** Holzkohlegrill  
**PL** Grill na węgiel drzewny  
**H** Faszén grill







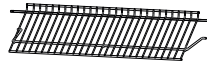








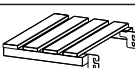










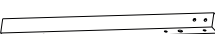
**SLO** Žar na oglje  
**HR** Roštilj na drveni ugljen  
**RO** Grătar cu cărbune  
**LV** Medžio angļu kepsnīnė  
**LT** Kokogļu grilis  
**EST** Söegrill  
**BG** Грил на дървени въглища



























# „ROYAL GRANDE XXL“



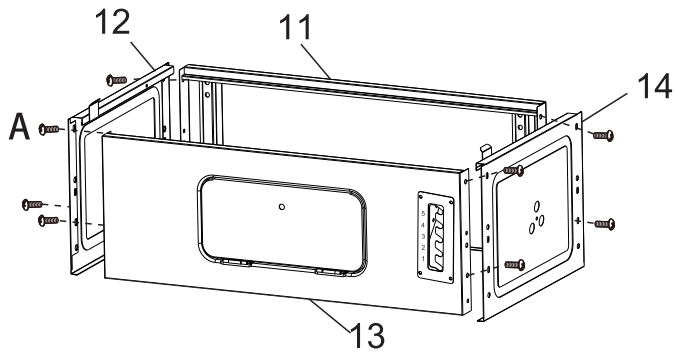


- |          |          |          |          |          |          |          |          |          |          |          |          |
|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|
| <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>K</b> | <b>L</b> |
| 30x      | 13x      | 12x      | 2x       | 7x       | 3x       | 8x       | 8x       | 2x       | 2x       | 3x       | 4x       |

1		1x
2		1x
3		1x
4		2x
5		1x
6		2x
7		1x
8		2x
9		1x
10		2x
11		1x
12		1x
13		1x
14		1x
15		2x
16		1x
17		1x
18		1x
19		2x
20		4x
21		1x
22		1x
23		1x
24		1x
25		1x
26		1x
27		1x

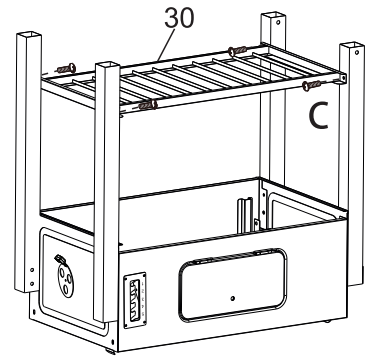
28		1x
29		1x
30		1x
31		2x
32		2x
33		1x
34		2x
35		1x
36		1x
37		1x
38		1x
39		2x
40		1x
41		1x
A	M6x12 	30x
B	M6 	13x
C	M6x20 	12x
D	M10 	2x
E	dia 6x16 	7x
F	dia 6 mm 	3x
G	M6x40 	8x
H	M6x16 	8x
I	dia 6x40 	2x
J		2x
K		3x
L	M6x30 	4x

**1**



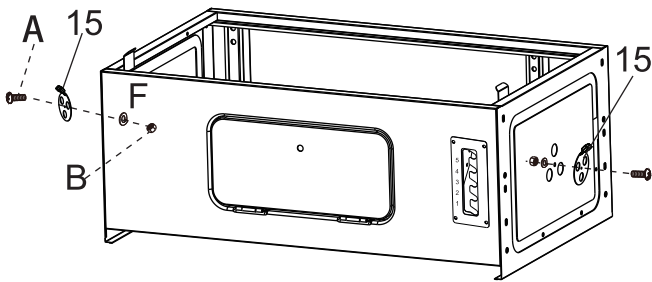
A	M6 x 12mm		8
---	-----------	--	---

**4**



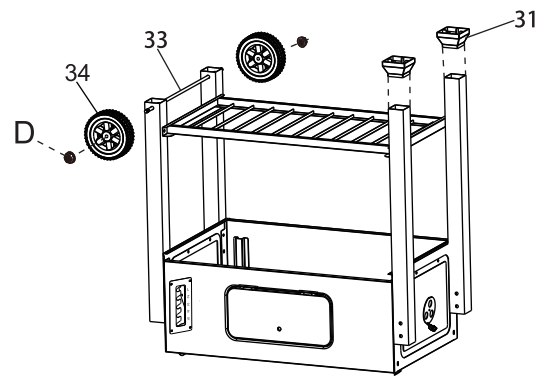
C	M6 x 20mm		4
---	-----------	--	---

**2**



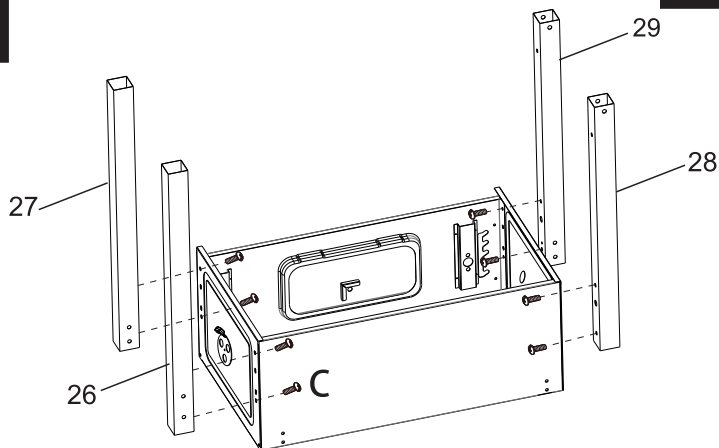
A	M6 x 12mm		2
B	M6		2
F	Ø6		2

**5**



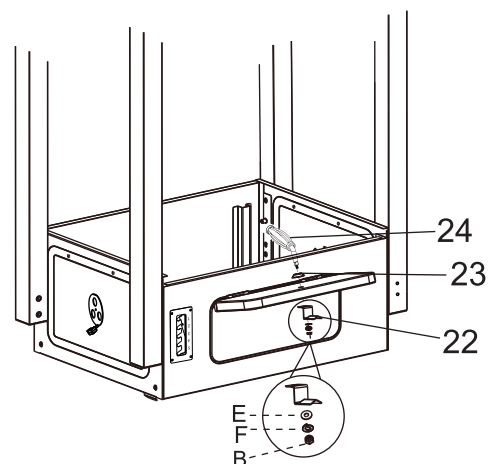
D	M10		2
---	-----	--	---

**3**



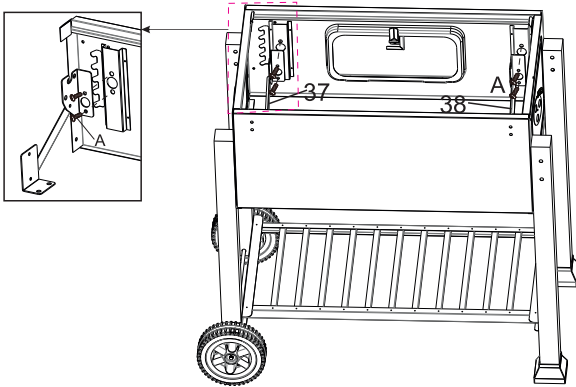
C	M6 x 20mm		8
---	-----------	--	---

**6**



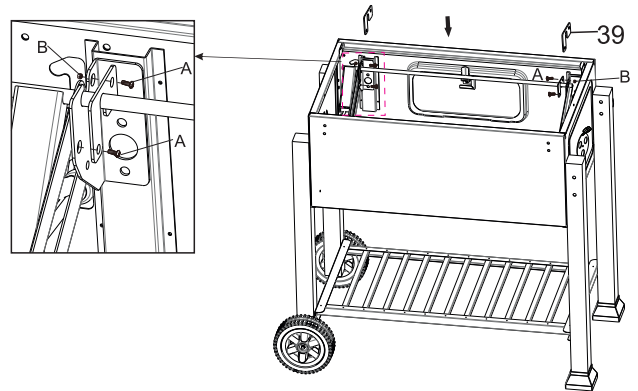
E	Ø6 x 16mm		1
F	Ø6		1
B	M6		1

**7**



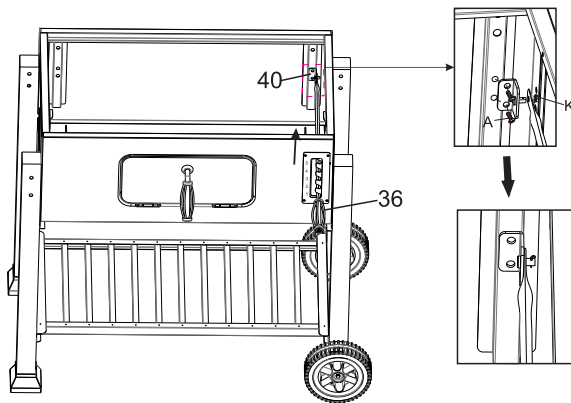
A	M6 x 12mm		4
---	-----------	--	---

**10**



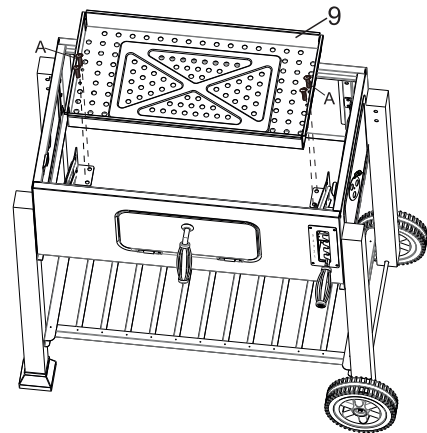
A	M6x12		4
B	M6		2

**8**



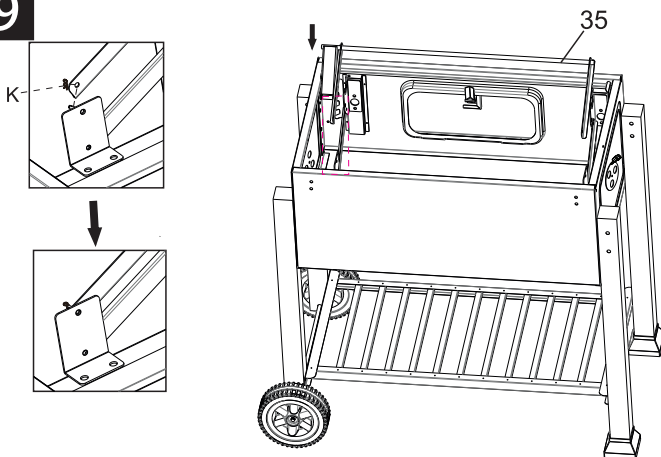
A	M6 x 12mm		2
K			1

**11**



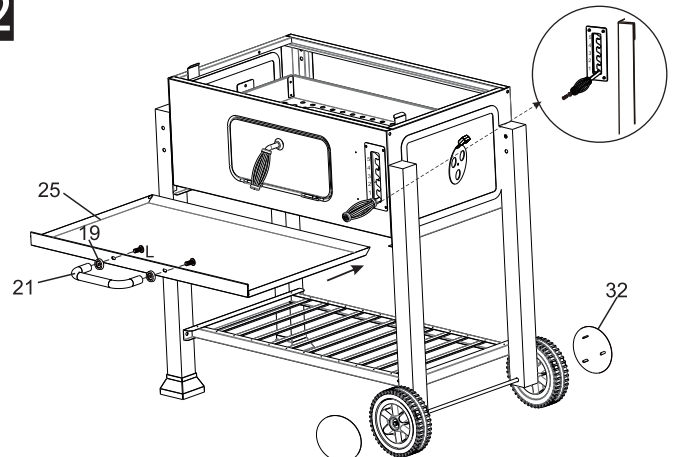
A	M6 x 12mm		4
---	-----------	--	---

**9**



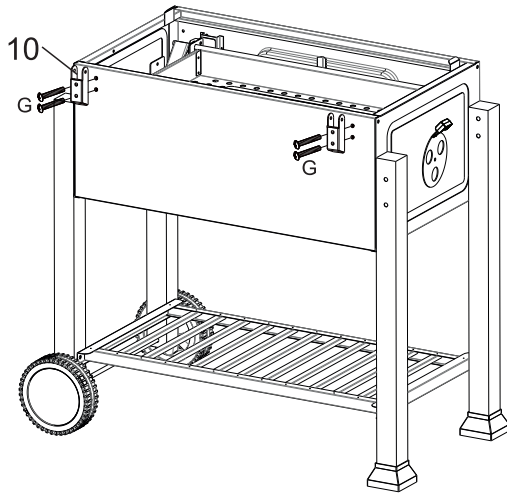
K			2
---	--	--	---


**12**



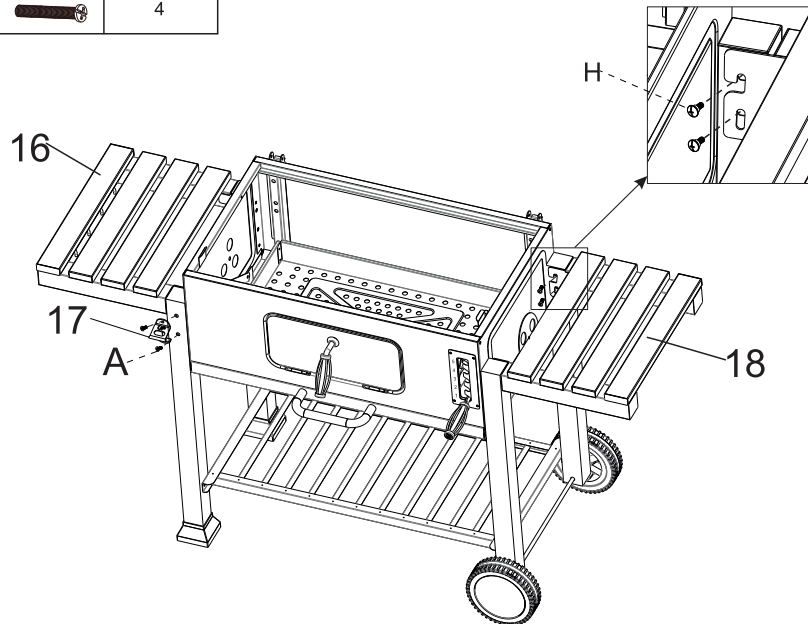
L	M6 x 30mm		2
---	-----------	--	---



**13**



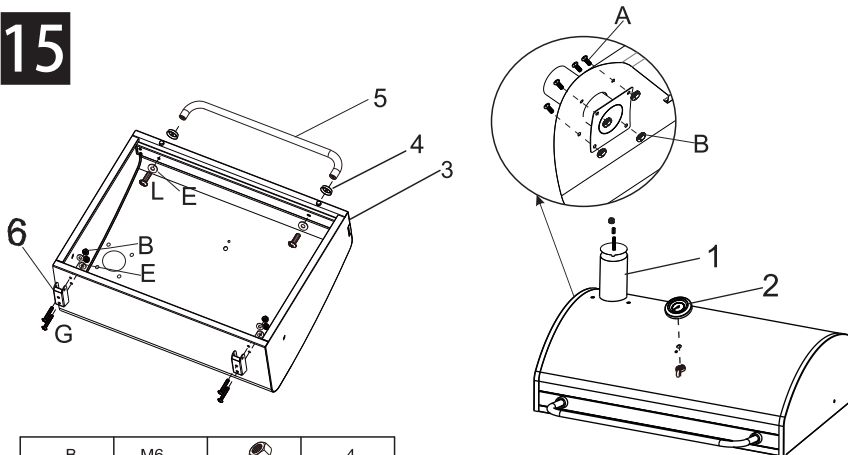
G	M6 x40mm		4
---	----------	---	---





**14**





H	M6x16		8
A	M6 x 12mm		2

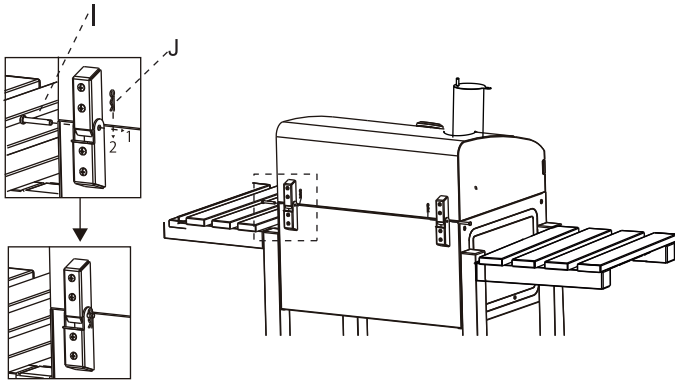
**15**




B	M6		4
E	Ø6 x16mm		6
G	M6 x40mm		4
L	M6 x30mm		2

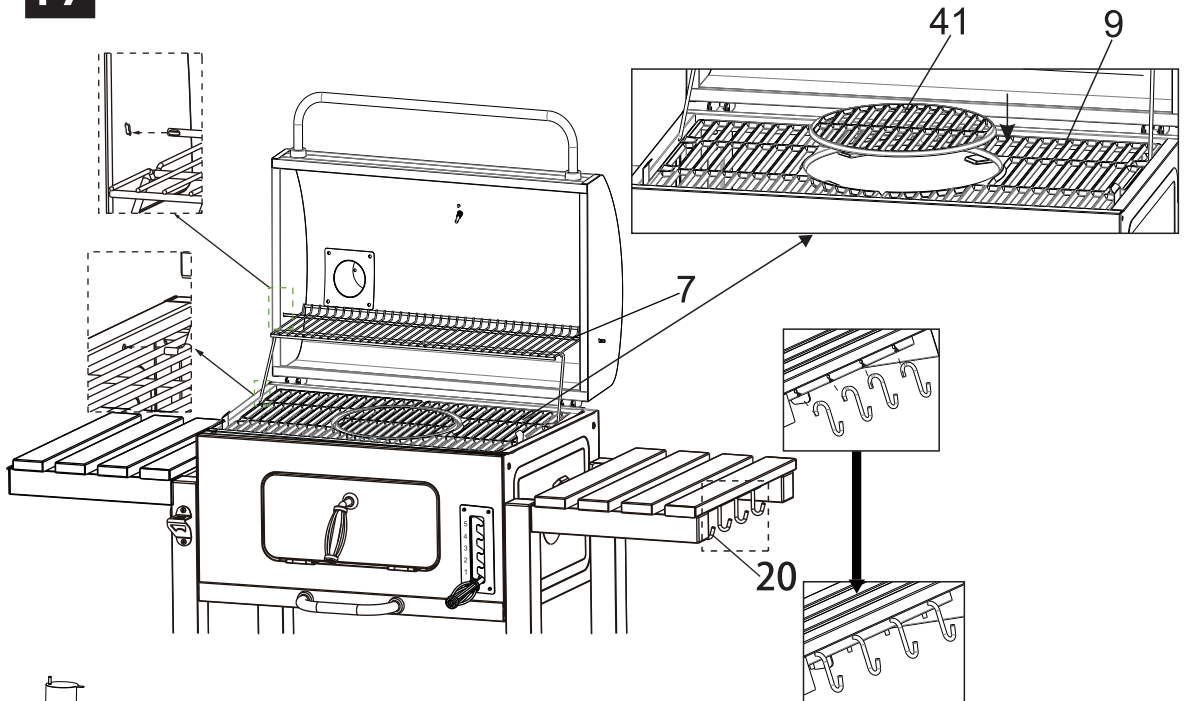
A	M6x12		4
B	M6		4

**16**

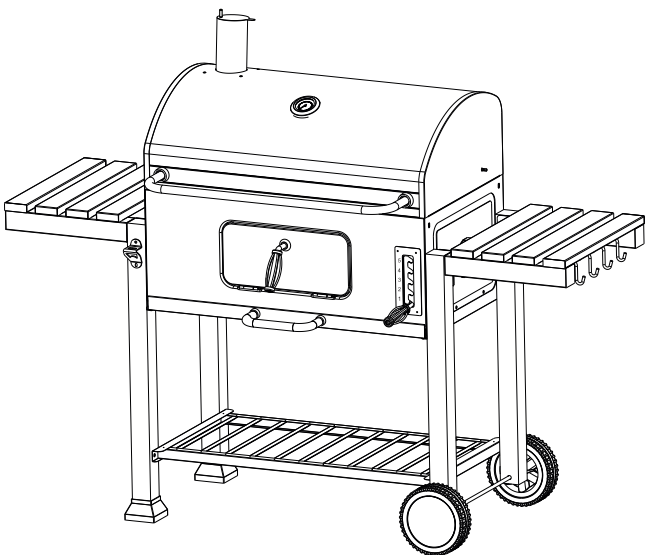


I		Ø6×40mm	2
J			2

**17**



**18**



CZ

Prostorný gril na dřevo, dřevěné uhlí a grilovací brikety, vhodný na zahrady a terasy.

Konstrukce ohniště je vyrobena z kvalitní oceli černé barvy a je doplněna o litinový grilovací rošt, který nabízí velký prostor pro grilování Vašich pochutin. Součástí je šuplík na popel ve spodní části a klíčkou nastavitelná nádoba na uhlí.

Poklop s bytelným madlem je opatřen teploměrem, odkládací mřížkou a ventilačními otvory pro regulaci proudění vzduchu.

Pro odkládání nástrojů a pokrmů jsou určeny dvě sklápěcí poličky.

#### Návod k použití:

Před použitím si důkladně přečtete tento návod k obsluze a uschovejte jej pro případné další použití.

*Změna textu a technických parametrů vyhrazena. Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhradujeme si právo na jejich změnu.*

#### Upozornění:

- Zvláštní pozornost věnujte manipulaci se zařízením - nebezpečí popálení!
- Dbejte na to, aby děti a zvířata nebyla v blízkosti grilu.
- Nehýbejte s grilem a nenechávejte jej bez dozoru, pokud je zapálen.
- Při prvním použití, nechte gril alespoň 30 minut hořet.
- Gril umístěte pouze na bezpečné a rovné místo, mimo hořlavé předměty, jako jsou dřevěné ploty, větve atp.
- Gril nepoužívejte uvnitř budov.
- K zapálení ohně nepoužívejte benzin, parafín ani alkohol, ovšem je možné použít speciálních zapalovacích kapalin, nebo pevných podpalovačů k zapálení grilu.
- Vždy při grilování mějte poblíž hasicí přístroj.
- Některé komponenty mohou být z výroby ostré, dbejte zvýšené opatrnosti při manipulaci s nimi.
- **VAROVÁNÍ! POUZE PRO VENKOVNÍ POUŽITÍ**

SK

Priestranný gril na drevo, drevené uhlie a grilovacie brikety, vhodný do záhrad a na terasy.

Konštrukcia grilu je vyrobená z kvalitnej ocele čiernej farby a je doplnená liatinovým roštom, ktorý ponúka veľký priestor na prípravu vašich pochútok. Jeho súčasťou je zásuvka na popol v spodnej časti a nádoba na uhlie s nastaviteľnou rukoväťou.

Veko s robustnou rukoväťou je vybavené teplomerom, odkladacou mriežkou a vetracími otvormi na reguláciu prúdenia vzduchu.

Na odkladanie náradia a potravín sú k dispozícii dve sklopné police.

#### Návod na použitie:

Pred použitím si pozorne prečítajte tento návod na obsluhu a uschovajte si ho pre budúce použitie.

*Text a technické parametre sa môžu zmeniť. Text, dizajn a technické parametre sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradujeme si právo na ich zmenu.*

#### Upozornenie:

- V prípade, že je výrobok v prevádzke, je potrebné ho používať v súlade s platnými predpismi:
- Venujte zvýšenú pozornosť manipulácii so zariadením - riziko popálenia!
- Zabráňte prístupu detí a zvierat ku grilu.
- Neprenášajte gril ani ho nenechávajte bez dozoru, keď je zapálený.
- Pri prvom použití nechajte gril horieť aspoň 30 minút.
- Gril umiestňujte len na bezpečné a rovné miesto, mimo horľavých predmetov, ako sú drevené ploty, konáre atď.
- Gril nepoužívajte v interiéri.
- Na zapálenie ohňa nepoužívajte benzin, parafín ani alkohol, ale na zapálenie grilu je možné použiť špeciálne zapalovacie kvapaliny alebo pevné zapalovače.
- Pri grilovaní majte vždy v blízkosti hasiaci prístroj.
- Niektoré komponenty môžu byť z výroby ostré, pri manipulácii s nimi dbajte na zvýšenú opatrnosť.
- **VAROVANIE! LEN NA VONKAJŠIE POUŽITIE**

ENG

Spacious grill for wood, charcoal and barbecue briquettes, suitable for gardens and terraces.

The construction of the grill is made of high-quality black colored steel and is complemented by a cast iron grid, which offers a large space for cooking your delicacies. It includes an ash drawer at the bottom and a handle-adjustable coal container.

The lid with a sturdy handle is equipped with a thermometer, storage grid and ventilation openings for regulating of the air flow.

Two folding shelves are provided for storing tools and food.

#### Instructions for use:

Read these operating instructions carefully before use and keep them for future reference.

*Text and technical parameters are subject to change. Text, design and technical specifications are subject to change without notice and we reserve the right to make changes.*

#### Warning:

- Pay special attention to the handling of the device - risk of burns!
- Keep children and animals away from the grill.
- Do not move the grill or leave it unattended when it is lit.
- When using for the first time, let the grill burn for at least 30 minutes.
- Only place the grill in a safe and level place, away from flammable objects such as wooden fences, branches, etc.
- Do not use the grill indoors.
- Do not use petrol, paraffin or alcohol to light a fire, but it is possible to use special ignition liquids or solid lighters to light the grill.
- Always have a fire extinguisher nearby when grilling.
- Some components may be sharp at the factory, take extra care when handling them.
- **WARNING! FOR OUTDOOR USE ONLY**



D

Geräumiger Grill für Holz, Holzkohle und Grillbriketts, geeignet für Gärten und Terrassen.

Die Konstruktion des Grills besteht aus hochwertigem schwarz gefärbtem Stahl und wird durch einen gusseisernen Rost ergänzt, der eine große Fläche zum Garen Ihrer Köstlichkeiten bietet. Er verfügt über eine Ascheschublade am Boden und einen am Griff verstellbaren Kohlebehälter.

Der Deckel mit stabilem Griff ist mit einem Thermometer, einem Ablagerost und Lüftungsöffnungen zur Regulierung des Luftstroms ausgestattet.

Zwei klappbare Ablagen dienen zur Aufbewahrung von Werkzeug und Lebensmitteln.

#### Gebrauchsanweisung:

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

*Änderungen von Text und technischen Parametern sind vorbehalten. Text, Design und technische Daten können ohne Vorankündigung geändert werden und wir behalten uns das Recht vor, Änderungen vorzunehmen.*

#### Achtung!

- Achten Sie besonders auf die Handhabung des Gerätes - es besteht Verbrennungsgefahr!
- Halten Sie Kinder und Tiere vom Grill fern.
- Bewegen Sie den Grill nicht und lassen Sie ihn nicht unbeaufsichtigt, wenn er angezündet ist.
- Lassen Sie den Grill beim ersten Gebrauch mindestens 30 Minuten lang brennen.
- Stellen Sie den Grill nur an einem sicheren und ebenen Ort auf, entfernt von brennbaren Gegenständen wie Holzzäunen, Ästen usw.
- Verwenden Sie den Grill nicht in geschlossenen Räumen.
- Verwenden Sie kein Benzin, Paraffin oder Alkohol zum Anzünden, aber es ist möglich, spezielle Anzündflüssigkeiten oder feste Anzünder zu verwenden, um den Grill anzuzünden.
- Halten Sie beim Grillen immer einen Feuerlöscher bereit.
- Einige Bauteile können werkseitig scharfkantig sein, gehen Sie deshalb besonders vorsichtig damit um.
- **WARNUNG! NUR FÜR DEN GEBRAUCH IM FREIEN**

PL

Przestronny grill na drewno, węgiel drzewny i brykiety grillowe, odpowiedni do ogrodów i tarasów.

Konstrukcja grilla wykonana jest z wysokiej jakości stali w kolorze czarnym i jest uzupełniona żeliwnym rusztem, który oferuje dużą przestrzeń do gotowania przysmaków. W dolnej części znajduje się szuflada na popiół i regulowany uchwytem pojemnik na węgiel.

Pokrywa z solidnym uchwytem jest wyposażona w termometr, kratkę do przechowywania i otwory wentylacyjne do regulacji przepływu powietrza.

Dwie składane półki służą do przechowywania narzędzi i żywności.

#### Instrukcja obsługi:

Przed użyciem należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i zachować ją na przyszłość.

*Tekst i parametry techniczne mogą ulec zmianie. Tekst, wygląd i parametry techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia i zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian.*

#### Ostrzeżenie:

- Zwrócić szczególną uwagę na obsługę urządzenia - ryzyko poparzenia!
- Trzymaj dzieci i zwierzęta z dala od grilla.
- Nie przesuwaj grilla ani nie pozostawiaj go bez nadzoru, gdy jest rozpalony.
- Przy pierwszym użyciu należy pozwolić grillowi palić się przez co najmniej 30 minut.
- Grill należy umieszczać wyłącznie w bezpiecznym i równym miejscu, z dala od łatwopalnych przedmiotów, takich jak drewniane ogrodzenia, gałęzie itp.
- Nie używaj grilla w pomieszczeniach zamkniętych.
- Nie używaj benzyny, parafiny ani alkoholu do rozpalania ognia, ale możliwe jest użycie specjalnych płynów zapłonowych lub stałych zapalniczek do rozpalenia grilla.
- Podczas grillowania należy zawsze mieć w pobliżu gaśnicę.
- Niektóre elementy mogą być fabrycznie ostre, dlatego należy zachować szczególną ostrożność podczas ich obsługi.
- **OSTRZEŻENIE! TYLKO DO UŻYTKU NA ZEWNĄTRZ**

H

Tágas grillsütő fa, faszén és grillbrikett számára, alkalmas kertekbe és teraszokra.

A grill szerkezete kiváló minőségű, fekete színű acélból készült, és öntöttvas rács egészíti ki, amely nagy helyet biztosít a finomságok sütéséhez. Alul hamutartó fiókot és egy foganatyúval állítható szénttartályt tartalmaz.

A stabil foganatyúval ellátott fedél hőmérővel, tárolóráccsal és a légáramlás szabályozására szolgáló szellőzőnyílásokkal van ellátva.

Két összecuskható polc áll rendelkezésre az eszközök és az ételek tárolására.

#### Használati utasítás:

Olvassa el figyelmesen ezt a használati utasítást használat előtt, és őrizze meg a későbbi használatra.

*A szöveg és a műszaki paraméterek változhatnak. A szöveg, a design és a műszaki paraméterek előzetes értesítés nélkül változhatnak, és a változtatás jogát fenntartjuk.*

#### Figyelmeztetés:

- Fordítson különös figyelmet a készülék kezelésére - égési sérülések veszélye!
- Tartsa távol a gyerekeket és az állatokat a griltől.
- Ne mozgassa a grilt, és ne hagyja felügyelet nélkül, amikor az be van gyújtva.
- Első használatbavételkor legalább 30 percig hagyja égni a grilt.
- A grillsütőt csak biztonságos és vízszintes helyen, gyúlékony tárgyaktól, például fakerítéstől, ágaktól stb. távol helyezze el.
- Ne használja a grilt beltérben.
- Ne használjon benzint, petróleumot vagy alkoholt a tűz meggyújtásához, de a grill meggyújtásához speciális gyújtóanyagok vagy szilárd gyújtók használata lehetséges.
- Grillezés közben mindig legyen a közelben tűzoltó készülék.
- Egyes alkatrészek gyárilag élesek lehetnek, fokozott óvatossággal bánjon velük.
- **FIGYELMEZTETÉS! KIZÁRÓLAG KÜLTÉRI HASZNÁLATRA**

SLO

Prostoren žar na drva, oglje in briketi za žar, primeren za vrtove in terase.

Konstrukcija žara je izdelana iz visokokakovostnega jekla črne barve, dopolnjuje pa jo litoželezna rešetka, ki ponuja velik prostor za pripravo vaših dobrot. Vključuje predal za pepel na dnu in posodo za premog, ki jo je mogoče nastaviti z ročajem.

Pokrov z robustnim ročajem je opremljen s termometrom, mrežico za shranjevanje in pre-zračevalnimi odprtini za uravnavanje preto-ka zraka.

Za shranjevanje orodja in živil sta na voljo dve zložljivi polici.

#### Navodila za uporabo:

Pred uporabo natančno preberite ta navodila za uporabo in jih shranite za poznejšo uporabo.

*Besedilo in tehnični parametri se lahko spremenijo. Besedilo, zasnova in tehnični parametri se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila, pri čemer si pridržujemo pravico do sprememb.*

#### Opozorilo:

- Posebno pozornost namenite ravnanju z napravo - nevarnost opeklin!
- Otrokom in živalim preprečite dostop do žara.
- Žara ne premikajte in ga ne puščajte brez nadzora, ko je prižgan.
- Ob prvi uporabi pustite žar goreti vsaj 30 minut.
- Žar postavite le na varno in ravno mesto, stran od vnetljivih predmetov, kot so lesene ograje, veje itd.
- Žara ne uporabljajte v zaprtih prostorih.
- Za prižiganje ognja ne uporabljajte bencina, parafina ali alkohola, lahko pa za prižiganje žara uporabite posebne vžigalne tekočine ali trdne vžigalnice.
- Med peko na žaru imejte v bližini vedno gasilni aparat.
- Nekateri sestavni deli so lahko v tovarni ostri, zato bodite pri ravnanju z njimi še posebej previdni.
- **OPOZORILO! SAMO ZA UPORABO NA PROSTEM**

HR

Prostrani roštilj na drva, ugljen i brikete za roštilj, pogodan za vrtove i terase.

Konstrukcija roštilja izrađena je od visokokvalitetnog čelika crne boje, a nadopunjena je rešetkom od lijevanog željeza, koja nudi veliki prostor za kuhanje vaših delicija. Uključuje ladicu za pepeo na dnu i posudu za ugljen podesivu na ručki.

Poklopac s čvrstom ručkom opremljen je termometrom, rešetkom za odlaganje i ventilacijskim otvorima za regulaciju protoka zraka.

Za odlaganje alata i hrane predviđene su dvije sklopive police.

#### Upute za korištenje:

Pažljivo pročitajte ove upute za uporabu prije uporabe i sačuvajte ih za buduću uporabu.

*Tekst i tehnički parametri podložni su promjenama. Tekst, dizajn i tehničke specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave i zadržavamo pravo izmjena.*

#### Upozorenje:

- Obratite posebnu pozornost na rukovanje uređajem - opasnost od opekline!
- Držite djecu i životinje podalje od roštilja.
- Nemojte pomicati roštilj ili ga ostavljati bez nadzora dok je upaljen.
- Pri prvoy uporabi pustite roštilj da gori najmanje 30 minuta.
- Roštilj postavite samo na sigurno i ravno mjesto, dalje od zapaljivih predmeta kao što su drvene ograde, grane itd.
- Nemojte koristiti roštilj u zatvorenom prostoru.
- Nemojte koristiti benzin, parafin ili alkohol za paljenje vatre, ali je moguće koristiti posebne tekućine za paljenje ili čvrste upaljače za paljenje roštilja.
- Prilikom pečenja na roštilju uvijek imajte u blizini aparat za gašenje požara.
- Neke komponente mogu biti oštre u tvornici, budite posebno oprezni pri rukovanju s njima.
- **UPOZORENJE! SAMO ZA VANJSKU UPOTREBU**

RO

Grătar spațios pentru lemne, cărbuni și brikete pentru grătar, potrivit pentru grădini și terase.

Construcția grătarului este realizată din oțel de înaltă calitate de culoare neagră și este completată de o grilă din fontă, care oferă un spațiu mare pentru a vă găti delicatesele. Acesta include un sertar pentru cenușă în partea de jos și un recipient pentru cărbune reglabil cu mâner.

Capacul cu un mâner robust este echipat cu un termometru, o grilă de depozitare și deschideri de ventilație pentru reglarea fluxului de aer.

Două rafturi rabatabile sunt prevăzute pentru depozitarea uneltelor și a alimentelor.

#### Instrucțiuni de utilizare:

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni de utilizare înainte de utilizare și păstrați-le pentru referințe ulterioare.

*Textul și parametrii tehnici pot suferi modificări. Textul, designul și parametrii tehnici pot fi modificați fără notificare prealabilă și ne rezervăm dreptul de a face modificări.*

#### Avvertisment:

- Acordați o atenție deosebită manipulării dispozitivului - risc de arsuri!
- Țineți copiii și animalele departe de grătar.
- Nu deplasați grătarul și nu îl lăsați nesupravegheat atunci când este aprins.
- La prima utilizare, lăsați grătarul să ardă timp de cel puțin 30 de minute.
- Așezați grătarul numai într-un loc sigur și plan, departe de obiecte inflamabile, cum ar fi garduri de lemn, crengi etc.
- Nu utilizați grătarul în interior.
- Nu folosiți benzină, parafină sau alcool pentru a aprinde focul, dar este posibil să folosiți lichide speciale de aprindere sau brichete solide pentru a aprinde grătarul.
- Aveți întotdeauna un stingător de incendiu în apropiere atunci când faceți un grătar.
- Este posibil ca unele componente să fie ascuțite din fabrică, aveți grijă sporită atunci când le manipulați.
- **AVERTISMENT! NUMAI ENTRU UTILIZARE ÎN AER LIBER**

LV

Erdivi kepsninē, skirta malkoms, medžio anglims ir kepsninēs briketams, tinkama naudoti soduose ir terasose.

Grīlio konstrukcija pagaminta iš aukštos kokybės juodos spalvos plieno ir papildyta ketaus grotelėmis, kuriose yra daug vietas skānēstams kepti. Jo apačioje yra pelenų stalčius ir rankenēle reguliojamas angļu konteineris.

Dangtyje su tvirta rankena yra termometras, laikymo grotelēs ir ventilācijas angos oro srautu reguliuoti.

Īrankiams ir maisto produktams laikyti skirtos divi sulankstomos lentynos.

#### Naudojimo instrukcija:

Naudojimo instrukcija: Prieš naudodami atidžiāi perskaitykite šią naudojimo instrukcijā ir išsaugokite ją ateityje.

*Tekstas ir techniniai parametrai gali keistis. Tekstas, dizainas ir techniniai parametrai gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo, todėl pasilikame teisę daryti pakeitimus.*

#### Įspėjimas:

- Ypatingā dėmesį skirkite prietaiso tvarkymui - gresia nudegimų pavojus!
- Laikykite vaikus ir gyvūnus atokiau nuo kepsninēs.
- Neperkelkite kepsninēs ir nepalikite jos be priežiūros, kai ji yra uždegta.
- Pirmā kartā naudodami kepsninę leiskite jai užsidedti bent 30 minučių.
- Grīliū statykite tik saugioje ir lygioje vietoje, toliau nuo degiū objektū, pavyzdžiui, medinių tvorū, šakū ir pan.
- Nenaudokite kepsninēs patalpose.
- Ugniai uždegti nenaudokite benzino, parafino ar alkoholio, tačiau kepsninei uždegti galima naudoti specialius uždegimo skysčius arba kietus žiebtuvėlius.
- Kepdami ant grotelių visada šalia turėkite gesintuvā.
- Kai kurios sudedamosios dalys gamykloje gali būti aštrios, elkitēs su jomis itin atsargiai.
- **ISPĖJIMAS! SKIRTA NAUDOTI TIK LAUKE**

LT

Plašs grilis malkai, kokoglēm un grila briketēm, piemērots dārziem un terasēm.

Grīla konstrukcija ir izgatavota no augstas kvalitātes melnas krāsas tērauda, un to papildina čuguna režģis, kas nodrošina lielu vietu gardumu gatavošanai. Tā apakšā ir pelnu atvilkne un ar rokturi regulējams ogļu konteineris.

Vāks ar izturīgu rokturi ir aprīkots ar termometru, uzglabāšanas režģi un ventilācijas atverēm gaisa plūsmas regulēšanai.

Divi atlokāmi plaukti ir paredzēti instrumentu un pārtikas produktu uzglabāšanai.

#### Lietošanas instrukcija:

Pirms lietošanas uzmanīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un saglabājiet to turpmākai lietošanai.

*Teksts un tehniskie parametri var tikt mainīti. Teksts, dizains un tehniskie parametri var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma, un mēs paturam tiesības veikt izmaiņas.*

#### Brīdinājums:

- Pievērsiet īpašu uzmanību rīkošanai ar ierīci - pastāv apdegumu risks!
- Sargājiet bērņus un dzīvniekus no grīla.
- Nepārvietojiet grīlu un neatstājiet to bez uzraudzības, kad tas ir aizdedzināts.
- Lietojot grīlu pirmo reizi, ļaujiet tam degt vismaz 30 minūtes.
- Novietojiet grīlu tikai drošā un līdzenā vietā, prom no viegli uzliesmojošiem priekšmetiem, piemēram, koka žogiem, zariem utt.
- Nelietojiet grīlu iekštelpās.
- Uguns aizdedzināšanai neizmantojiet benzīnu, parafīnu vai spirtu, taču grīla aizdedzināšanai ir iespējams izmantot speciālus aizdedzināšanas šķidrumus vai cietās šķiltavas.
- Grīla lietošanas laikā vienmēr turiet līdzī ugunsdzēsamo aparātu.
- Dažas detaļas var būt asas jau rūpnīcā, rīkojieties ar tām īpaši uzmanīgi.
- **BRĪDINĀJUMS! TIKAI LIETOŠANAI ĀRPUS TĒLPĀM**

EST

Avar grill puidu, sōe ja grillbriketi jaoks, sobib aedadesse ja terrassidele.

Grīli konstruktsioon on valmistatud kvaliteetsest mustast vāvilisest terasest ja seda tāien-dab malmist rest, mis pakub suurt ruumi teie hōrgutiste kūpsetamiseks. Grillile on lisatud tuhasahtel pōhjas ja kāepidemega reguleeritav sōekonteiner.

Tugeva kāepidemega kaanel on termometer, hoiuruut ja ventilatsiooniavad õhuvoolu reguleerimiseks.

Tōōriistade ja toidu hoiustamiseks on kaks kokkupandavat riilit.

#### Kasutusjuhend:

Lugege enne kasutamist hoolikalt lābi need kasutusjuhised ja hoidke need edaspidiseks kasutamiseks alles.

*Tekst ja tehnilised parameetrid vōivad muuttuda. Tekst, disain ja tehnilised parameetrid vōivad muutuda ilma ette teatamata ja me jātame endale õiguse muudatuste tegemiseks.*

#### Hoiatus:

- Pōōrake erilist tāhelepanu seadme kāsitse-misele - pōletusoh!
- Hoidke lapsed ja loomad grillist eemal.
- Ārge liigutage grilli ega jātke seda jāreleval-veta, kui see on sūūdatud.
- Esmakordsel kasutamisel laske grillil vāhe-malt 30 minutit pōleada.
- Asetage grill ainult turvalisse ja tasasesse kohta, eemal tuleohhtlikest esemetest, nagu puidust aiad, oksad jne.
- Ārge kasutage grilli siseruumides.
- Ārge kasutage tule sūūtamiseks bensini, parafīni vōi alkoholi, kuid grilli sūūtamiseks on vōimalik kasutada spetsiaalseid sūūteve-delikke vōi tahkeid sūūtajaid.
- Hoidke grillimise ajal alati tulekustuti lāhedal.
- Mōned komponendid vōivad olla tehases teravad, olge nende kāsitsemisel eriti ette-vaatlik.
- **HOIATUS! AINULT VĀLITINGIMUSTES KASUTAMISEKS**

BG

Просторна скара за дърва, въглища и брикети за барбекю, подходяща за градини и тераси.

Конструкцията на грила е изработена от висококачествена черна цветна стомана и е допълнена от чугунена решетка, която предлага голямо пространство за приготвяне на вашите деликатеси. Тя включва чекмедже за пепел в долната част и контейнер за въглища с регулируема дръжка.

Капакът със здрава дръжка е оборудван с термометър, решетка за съхранение и вентилационни отвори за регулиране на въздушния поток.

Предвидени са два съгъваеми рафта за съхранение на инструменти и храна.

#### **Инструкции за употреба:**

Прочетете внимателно тези инструкции за работа преди употреба и ги запазете за бъдещи справки.

*Текстът и техническите параметри подлежат на промяна. Текстът, дизайнът и техническите параметри могат да се променят без предизвестие и ние си запазваме правото да правим промени.*

#### **Предупреждение:**

- Обърнете специално внимание на боравенето с устройството - риск от изгаряне!
- Дръжте децата и животните далеч от грила.
- Не премествайте грила и не го оставяйте без надзор, когато е запален.
- Когато използвате грила за първи път, оставете го да гори в продължение на поне 30 минути.
- Поставайте грила само на безопасно и равно място, далеч от запалими предмети като дървени огради, клони и др.
- Не използвайте грила на закрито.
- Не използвайте бензин, парафин или алкохол за запалване на огъня, но е възможно да използвате специални запалителни течности или твърди запалки, за да запалите грила.
- Винаги разполагайте с пожарогасител наблизо, когато приготвяте скара.
- Някои компоненти може да са остри във фабриката, внимавайте допълнително, когато боравите с тях.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! САМО ЗА УПОТРЕБА НА ОТКРИТО**